



*Nuestra Señora de*  
**GUADALUPE**  
**PARROQUIA CATÓLICA - TORONTO**

**694 Weston Road, Toronto, ON M6N 3R2**  
**416-767-8658 Fax: 416-767-6455**  
**olgoffice@guadalupetoronto.com**  
**iglesiaguadalupetoronto.com**

**EQUIPO PASTORAL/PASTORAL TEAM**

Administrador/administrator: P. Edgar Romero  
 Vicario/Vicar: P. Javier Valdés  
 Diacono/Deacon: Sr. Carlos Retamales

**CONFESIONES/CONFESSIONS**

Jueves y Viernes: de 6:00 a 6:45PM  
 Sábados: de 4:30PM a 5:30PM (En el templo)  
*Otros días, por favor llamar a la oficina*

**HORARIO DE OFICINA/OFICCE SCHEDULE**

Lunes- Viernes/Monday - Friday: 9:00AM-12:30PM  
 1:30PM - 5:00PM

Sábado y Domingo: cerrado/closed

**HORARIO DE MISAS/MASSES SCHEDULE**

Sábados/Saturdays: 6:00PM.  
 Domingos/Sundays:  
 8:00AM, 10:00AM, 12:00PM, 1:45PM (Spanish)  
 5:00PM (English)  
 Jueves/Thursday & Viernes/Friday: 7:00PM  
 Misa de la Alianza (Schoenstatt) los 18 de cada mes: 7:00PM

**GRUPOS PARROQUIALES/PARISH GROUPS**

**REQUISITOS BAUTISMOS/ BAPTISM REQUIREMENTS**

- 1- Ser los padres del niño(a) o tener la custodia legal.  
 Being the parents of the child or having legal custody.
- 2- Llamar para hacer cita con el sacerdote y llenar formulario.  
 Call to make an appointment with the priest and fill out the form.
- 3- Traer copia del certificado de nacimiento y copia ID de los Padrinos.  
 Bring a copy of your birth certificate and a copy of your godparents' ID.
- 4- Tomar las Charla para padres y padrinos.  
 Take the Talk for parents and godparents.

**REQUISITOS MATRIMONIOS/MARRIAGE REQUIREMENTS**

- 1- Estar registrados en la Parroquia.  
 Be registered in the Parish.
- 2- Entrevista con el sacerdote al menos un año antes de la boda.  
 Interview with the priest at least one year before the wedding.
- 3- Tomar el curso prematrimonial completo.  
 Take the complete premarital course.
- 4- Partidas de Bautismo de 3 a 6 meses de vigencia.  
 Baptismal certificates valid for 3 to 6 months.

Renovación Carismática Charismatic Renewal	Gladys Moran	416-986-6176
Jornadas de Vida Cristiana Christian Life Journey	Fernando Vielma	416-302-0743
Camino Neocatecumenal Neocatechumenal Way	Jaime Salinas	365-292-5296
Infancia y Familia Misionera Childhood and Family Missionary	Wendy Hernandez	647-282-7845
Schoenstatt Movimiento Apostolico Schoenstatt Apostolic Movement	Veronica Hercules	416-930-5959
Grupo Emmaus Emmaus Group	Angela Fierro & Javier Luzardo	437-688-1568 365-777-8365
Grupo del Santísimo Sacramenno Group of the Blessed Sacrament	Hugo Sarauz	416-554-4438
Knights of Columbus OLG Round Table	Francisco Naar	416-910-6075
Ministros Lectores Lectors	Milagros Guillen	437-928-7325
Ministros Extr -Eucaristia Ministers of the Eucharist	Bolivar Barros	416-742-5776
Servicio de Acogida Ashers	Porfirio Caba	647-686-2877

LITURGIA DE LA PALABRA – LITURGY OF THE WORD  
XII DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO  
TWELFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

**1era Lectura - First Reading** Jer 20, 10-13  
*Libera la vida del pobre de las manos de gente perversa.  
The Lord has delivered the life of the needy from the hands.*

**Salmo – Responsorial - Psalm** 68(69)  
*Señor, que me escuche tu gran bondad.  
Lord, in your steadfast love, answer me.*

**2da Lectura-Second reading** Rom 5, 12-15  
*No hay proporción entre el delito y el don  
The free gift is not like the trespass.*

**Evangelio/Gospel** Mt 10, 26-33  
*No tengas miedo a los que matan el cuerpo.  
Do not fear those who kill the body.*

**REFLEXION**

En el Evangelio de hoy, Jesús nos repite varias veces: “No tengan miedo.” Los discípulos iban a enfrentar dificultades, rechazos e incluso persecuciones. Sin embargo, Jesús les recuerda que Dios cuida de ellos con amor infinito.

El Señor utiliza una imagen hermosa: si Dios conoce hasta el número de nuestros cabellos y cuida de los pequeños gorriones, cuánto más cuidará de cada uno de nosotros. Nada de nuestra vida le es indiferente.

También nos invita a vivir nuestra fe con valentía. Ser cristiano no significa esconder a Jesús, sino dar testimonio de Él con nuestras palabras, nuestras decisiones y nuestro modo de vivir.

En un mundo donde a veces sentimos incertidumbre, miedo o soledad, Cristo nos dice hoy: “Confía en mí.” Quien pone su vida en las manos de Dios descubre que nunca camina solo.

Pidamos la gracia de confiar más en el Señor y de anunciarlo con alegría y valentía.

**REFLECTION**

In today’s Gospel, Jesus repeats a comforting message: “Do not be afraid.” The disciples would face opposition, rejection, and difficulties, yet Jesus reminds them that God’s loving care is always with them.

The Lord uses a beautiful image: if God watches over even the sparrows and knows the number of hairs on our heads, how much more does He care for each one of us? Nothing in our lives is hidden from His loving gaze.

Jesus also calls us to live our faith with courage. Being a Christian is not about hiding our relationship with Him, but about witnessing to Him through our words, choices, and actions.

In a world often filled with uncertainty and fear, Christ says to us today: “Do not be afraid.” When we place our trust in God, we discover that we never walk alone.

May the Lord give us the grace to trust Him more deeply and to proclaim Him with joy and courage.

**CENTRO DE ESPERANZA PARA MUJERES SAN JOSÉ. Campaña  
Baby Bottle For Life**



El próximo fin de semana, **27 y 28 de junio de 2026**, nuestra parroquia participará en la campaña **Baby Bottle for Life (BBFL)** del Centro de Esperanza para Mujeres de San José. Esta iniciativa apoya a madres, niños y familias que necesitan ayuda y acompañamiento.

Los invitamos a llevarse un biberón el próximo fin de semana y a considerar una donación para apoyar esta hermosa obra en favor

de la vida.

*"Antes de formarte en el vientre, te conocí;  
antes de que nacieras, te consagré." (Jeremías 1, 5)*

**St. Joseph’s Women’s Centre**

**Baby Bottle for Life Campaign**

Next weekend, **June 27–28, 2026**, our parish will participate in the **Baby Bottle for Life (BBFL)** Campaign sponsored by St. Joseph’s Women’s Centre. This initiative provides support, care, and hope for mothers, children, and families in need.

We invite parishioners to take a baby bottle home next weekend and consider making a donation to support this important pro-life ministry.

*"Before I formed you in the womb I knew you,  
and before you were born, I consecrated you." (Jeremiah 1: 5)*

Sagrado Corazón de Jesús,  
en ti confío



**HANDICRAFT HOLY LAND CHRISTIANS**

On the weekend of June 27-28, we will welcome our special guest Sebastien Cardinal, representing “**Handicraft Holy Land Christians**”, who after all the masses will briefly address the issues and concerns

regarding the Christian presence in the Holy Land. Christians in the Holy Land graciously ask your support through conscience prayers and will have many unique hand carved olive wood religious art pieces made by these families in Bethlehem available for purchase after every mass. Proceeds of the sales generate much needed employment for our Christian brothers and sisters in Bethlehem. May God Bless you for your generosity, for your help and for your prayers.

**Cash, debit, credit cards and cheque will be accepted.**

You can visit and support us at: [www.HolylandChristian](http://www.HolylandChristian)

## HANDICRAFT HOLY LAND CHRISTIANS

El fin de semana del 27 y 28 de junio, recibiremos a nuestro invitado especial, el Cardenal Sebastien, representante de «Artesanos Cristianos de Tierra Santa», quien, después de todas las misas, abordará brevemente los temas e inquietudes relacionados con la presencia cristiana en Tierra Santa. Los cristianos de Tierra Santa les piden amablemente su apoyo a través de la oración y ofrecerán a la venta, después de cada misa, numerosas piezas únicas de arte religioso talladas a mano en madera de olivo, elaboradas por familias de Belén. Los ingresos de estas ventas generan empleo muy necesario para nuestros hermanos y hermanas cristianos en Belén. Que Dios los bendiga por su generosidad, su ayuda y sus oraciones.

**Se aceptan efectivo, tarjetas de débito y crédito, y cheques.**

Pueden visitarnos y apoyarnos en:

[www.HolylandChristians.ca](http://www.HolylandChristians.ca)

### FERIA GUADALUPANA 2026 GUADALUPANA FAIR 2026

Queridos parroquianos, nos complace anunciarles e invitarlos a 27 Feria Guadalupeana 2026. Un evento muy especial y esperado por muchas personas para venir a disfrutar en familia.

Por medio de esta celebración promovemos nuestra cultura, gastronomía y la fe católica que compartimos. Desde ya te invitamos a reservar este fin de semana.

**27<sup>a</sup> Feria Guadalupeana**  
El festival con la más rica gastronomía Hispanoamericana en Toronto  
**JULIO 4 Y 5, 2026**  
10 am en adelante...

VENTA DE COMIDA Y DIVERSION PARA TODA LA FAMILIA

SHOWS ARTISTICOS MARIACHIS    ENTRETENIMIENTO PARA NIÑOS    CONCURSOS Y MUCHO MAS

Orquesta Fantasia    RIFAS    El Parrandon

No Faltes!!!

Ven y Diviértete!

Más información: (416) 767-8658  
694 WESTON RD. (ENTRE BLACK CREEK / ROGERS RD.)

Dear parishioners, we are pleased to announce and invite you to the 27th Annual Guadalupeana Fair 2026. This is a very special event, eagerly awaited by many, for families to enjoy together.

Through this celebration, we promote our culture, gastronomy, and the Catholic faith we share. We encourage you to make your reservations for this weekend.

### 27A FERIA GUADALUPANA – CONTACTOS

Si usted puede proveer ayuda ya sea, monetaria, con material, o dentro del local, por favor contactar a los responsables aquí listados.

#### Quioscos de comida – Responsables

<b>Venezuela</b>	Rosa Elena Torres – 647-640-4304
<b>México</b>	Ismael Aldana – 647-784-3072
<b>República Dominicana</b>	Porfirio Caba - 647-686-2877
<b>Colombia</b>	Vanessa Torres - 647-228-9896 Oscar Narvaez - 647-915-3207
<b>Chile</b>	Gema Gutiérrez – 647-402-0489
<b>Antojos Mexicanos</b>	Yolanda Flores – 647-768-2115
<b>Camino</b>	Jaime Salinas – 365-292-5296
<b>Infancia</b>	Edna Torres – 647-772-4299 Wendy Hernández – 647-282-7845
<b>Paraguay</b>	Francis Di Luciano – 416-200-4619 Natalia Gauto – 416-856-5285
<b>Ecuador</b>	Marlene Guerrero – 647-786-9254
<b>El Salvador</b>	Marielba Pubil – 647-244-0433
<b>Bebidas</b>	Rosa Ayala – 647-802-2796 Lorena González – 647-836-3737

#### Otros contactos:

-**Otilia Castillo** – 416-786-3835 - Quioscos privados  
-**María Mercedes José** – 416-262-9515 – Quioscos de comida y Voluntarios para ayudar durante los días de la Feria.

-**Kike Hercules** - 416-529-5768 – Artistas

**27<sup>a</sup> Feria Guadalupeana**  
Nuestra Señora de GUADALUPE  
PARROQUIA CATÓLICA - TORONTO

El festival con la más rica gastronomía Hispanoamericana en Toronto

**¡NECESITAMOS TU APOYO!**

LOS KIOSCOS DE ECUADOR Y EL SALVADOR  
**SOLICITAN DONATIVOS**    **JULIO 04 Y 05 2026**

**EL SALVADOR**  
MASECA    ACEITE    QUESO MOZZARELLA

**ECUADOR**  
10 kg HARINA FIVE ROSES ALL PURPOSE FLOUR    QUESO MOZZARELLA 2.5 kg MARCA SALERNO  
ACEITE VEGETABLE O CANOLA 16 LITROS    PIERNAS DE CHANCHO GRANDES

**TU DONATIVO HACE POSIBLE NUESTROS KIOSCOS Y APOYA A NUESTRA PARROQUIA. ¡GRACIAS POR TU GENEROSIDAD!**

PARA CUALQUIER DONATIVO COMUNICARSE CON:

**EL SALVADOR**    **ECUADOR**  
Marielba Pubil    Marlene Guerrero  
647-244-0433    647-786-9254

*¡Ven y Diviértete!*    VENTA DE COMIDA Y DIVERSION PARA TODA LA FAMILIA



Francino De Sousa  
647-501-3984

84 Miller Street • BrazilianCollisionCenter@gmail.com

STOCKYARDS PHARMACY  
**Guardian**

Solymar Galindo - Farmacéutico Propietaria  
416-762-2662 • FARMACIA EN ESPAÑOL  
2630 St. Clair Ave. W. (entre Jane St & Scarlet Rd)



**WARD**  
FUNERAL HOMES

100 YEARS  
WESTON CHAPEL  
2035 Weston Rd 416-241-4618  
wardfuneralhome.com



**Bite Craft Dental**

Odontología Familiar  
Restauradora y Cosmética

**Dra. Karyna Figarella**

Kit regalo de bienvenida  
Atención en español  
Estacionamiento gratuito  
Abierto los sábados

**289.256.4321**

6262 Hwy 7 Vaughan (Woodbridge)



www.bitecraftdental.com

@bitecraftdental

Edwin's  
Auto Services

Domestic & Imports  
Exhaust Specialist • Brakes • Tune-Ups  
Edwin Sagal - Licensed Mechanic  
789 Arrow Rd.  
905-738-9909 • 416-749-9909



ASSOCIATION OF TRANSLATORS  
AND INTERPRETERS OF ONTARIO

**ATIO**

ASSOCIATION DES TRADUCTEURS ET  
INTERPRÈTES DE L'ONTARIO

**Florinda Lages**

ATIO Certified Translator, M.A., B.A.  
Spanish > English  
Portuguese > English  
French > English  
**416-318-3792**  
floglages@rogers.com



**Hear Maxx**  
Ultimate Hearing Solutions

One size DOES NOT fit all... we are here to evaluate, fit, dispense,  
program and adjust for your lifestyle, need and your BUDGET.

Falamos Português • Hablamos Español  
861 A Jane St. 416-792-8792 • 1151 Dundas St. W #17 Mississauga  
www.hearmaxx.ca



**Romina Rodriguez**

Agente de Hipotecas  
Nivel 2 FSRA#12628  
647-999-3661



Refinanciamientos  
Pre-aprobaciones  
1ª y 2ª Hipotecas  
y más...

mortgageoutlet.ca

**Shop LOCAL • Spend LOCAL**  
**Eat LOCAL • Enjoy LOCAL**  
*and support the local businesses  
that support your parish*



605 Rogers Road 2700 St Clair Avenue West  
416-657-4343 647-358-9696

www.churrasqueiramartins.com



**CATHOLIC CEMETERIES**  
FUNERAL SERVICES

In keeping with your Catholic faith  
www.catholic-cemeteries.com

Holy Cross Cemetery & Funeral Home  
905-889-7467

Queen of Heaven Catholic Cemetery  
& Funeral Home 905-851-5822



**MEATS & FOOD MARKET**

BUTCHER SHOP • DELI • CATERING SERVICE  
ROASTED PIGLET • RUI'S BBQ • CHURRASQUEIRA  
546 Rogers Rd 416-535-2886  
follow us ruigomesmeats

**SEGUROS DE VIDA Y SALUD**

Guillermo (William) Batres Franco



Su asesor financiero en español le ofrece: licencia #M16000695  
Seguros de vida, seguros de salud, planes de  
ahorro para retiro, RESP para la educación de  
sus hijos, TFSA, etc.  
Llamenos para una consulta gratuita  
647-567-2706 RetirementPathCanada.ca



**SCOTT**  
FUNERAL HOME  
WEST TORONTO CHAPEL

Tracey Witzel  
Managing Funeral Director  
1273 Weston Rd.  
416-243-0202

Sirviendo a Mount Dennis desde 1928  
Información para planear funerales para el futuro es disponible.  
Llame y compare antes que usted decida.

**THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE  
YOUR BUSINESS!**

**TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 905-624-4422**